

ΠΑΡΑΔΟΣΙΑΚΑ ΤΡΑΓΟΥΔΙΑ ΞΗΡΟΛΙΒΑΔΟΥ (4)



Του Γιάννη Τσιαμήτρου χοροδιδασκάλου-εκπαιδευτικού

"Τα μοιρολόγια των γυναικών μας, θαυμαστά ελεγιογραφίας αριστουργήματα, αυτόφωτα της ελληνικής ευαισθησίας προϊόντα, κινούσι τον θαυμασμό των ποιητών και εφελκούν των γραμματολόγων την προσοχήν όσον ουδέν άλλο, έστω και το εντεχνότερον, των λοιπών εξηγουμένων και τετορευμένων ημών στιχουργημάτων".

(ΣΠ. ΖΑΜΠΕΛΙΟΣ)

Σήμερα θα αναφερθούμε στα μοιρολόγια τα οποία είναι μια μεγάλη κατηγορία του δημοτικού μας τραγουδιού. Τα μοιρολόγια είναι έμμετρα στιχουργήματα με θλιβερή υπόθεση. (Πηγή: www.mani.org.gr). Είναι τραγούδια θρηνητικά, που τα απαγγέλλουν οι άνθρωποι κατά το θάνατο αγαπημένων τους προσώπων. Τα μοιρολόγια και γενικά τα τραγούδια του Χάρου έχουν παλιά παράδοση και διασώζουν Ομηρικά έθιμα γύρω από το συγκλονιστικό γεγονός του θανάτου. Ο θάνατος για τους αρχαίους Έλληνες, όσο και αν η διδασκαλία τους δέχεται την αθανασία της ψυχής και το χωρισμό της από το σώμα, δεν έπαιε να είναι γεγονός που έφερε θλίψη και πόνο στους ανθρώπους. Τα πρώτα μοιρολόγια τα βρίσκουμε στον Όμηρο, όπου αναφέρονται νεκρώσιμα τραγούδια της Ανδρομάχης, της Εκάβης, της Ελένης, του Αχιλλέα κτλ., με περιεχόμενο όμοιο σχεδόν με τα σημερινά Ελληνικά μοιρολόγια. Για τον ήρωά τους, τον Έκτορα, οι Τρώες αρχίζουν ομαδικό και ατομικό θρήνο: Έλεγε κλαίνοντας και ομού στενάξαν κι οι πολίτες και πρώτη εμοιρολόγησε των γυναικών η Εκάβη: «Τέκνον, τι έπαθα η πικρή! Και ακόμη εγώ θα ζήσω, αφού μου απέθανες εσύ, που ημέρα νύκτα ήσουν το ζηλευτό καμάρι μου...». Από την άλλη μεριά οι Έλληνες κλαίει τον Πάτροκλο ολόκληρη τη νύχτα: «Είπε και εις όλους κίνησε τον πόθον των δακρύων κι η αυγή τους ήβρε ολόγυρα στο λείψανο να κλαίουν».

Ανάλογα μοιρολόγια έφελναν και στους κλασικούς χρόνους γυναίκες «Θρηνηδοί» (μοιρολογίστρες, όπως τις λένε σήμερα), οι οποίες θρηνούσαν τραγουδιστά κατά την εκφορά των νεκρών. Διάσημοι ποιητές, σαν τον Πίνδαρο και το Σιμωνίδη, έγραψαν επικήδεια τραγούδια για τους νεκρούς πλούσιων οικογενειών. Το έθιμο αυτό συνεχίστηκε και μετά την επικράτηση του Χριστιανισμού, περνά μέσα από τη Βυζαντινή εποχή, ακμάζει στη μεταβυζαντινή και φτάνει στη νεότερη εποχή με την πλούσια σε λυρική ποικιλία. Τα σύγχρονα μοιρολόγια αποτελούνται

συνήθως από δεκαπεντασύλλαβους στίχους και διακρίνονται σε μοιρολόγια επαινετικά του νεκρού και σε μοιρολόγια του Χάρου.

Τη γυναίκα που λείει ένα μοιρολόι δεν πρέπει να τη διακόψει κανένας και αυτή που θέλει να συνεχίσει ζητά την άδειά της. Το μοιρολόι αρχίζει με το ξενύχτισμα του νεκρού, συνεχίζεται όταν το φέρετρο μεταφέρεται στην εκκλησία και αλλάζει μ' ένα σπασμωδικό κλάμα μέσα στην εκκλησία την ώρα της ακολουθίας. Γίνεται εντονότερο στο δρόμο προς το νεκροταφείο, όπου ενώνεται με τις φωνές των συγγενών του νεκρού, και αποκορυφώνεται μπροστά στον τάφο. Οι μοιρολόγητρες, μερικές από τις οποίες κάνουν μεγάλα ταξίδια για να θρηνησουν ένα μακρινό συγγενή τους ή κάποτε και ανθρώπους που δε συνάντησαν ποτέ, αυτοσχεδιάζουν βασικά τα μοιρολόγια τους δίπλα στο νεκρό, με βάση ορισμένες τυπικές φράσεις που επαναλαμβάνονται σταθερά.

Παρακάτω παραθέτουμε δύο μοιρολόγια από παραδοσιακούς και αυθεντικούς Ξηρολιβαδίτες. Το ένα είναι μοιρολόι που έλεγαν οι γυναίκες στις κηδείες, όπου και αυτοσχεδίαζαν ανάλογα με τον νεκρό και το άλλο είναι ιστορικό και αναφέρεται στον σκοτωμό κάποιου Τσιαμήτρου (παρτσούκλι 'Αντ'ρίκου) από το Ξηρολίβαδο κατά τους άσχημους χρόνους του Μακεδονικού Αγώνα.

ΠΡ 'ΝΤΖ' ΦΙΑΤ' (μοιρολόι, Αρμένου Αθηνά, 1995)

Πρ'ντζ'μι φιάτ', πρ'ντζ'μι,
νουν γκάϊ λα πρ'ντζ',
κ' ιό βα λιάου ξιδιάνιλι,
δνου βα μι τόνου.
πρ'ντζ'μι φρά φράτε πρ'ντζ'μι
νουν γκάϊ λα πρ'ντζ',
κ' ιό βα λιάου ξιδιάνιλι,
δνου βα μι τόνου.
πρ'ντζ'μι βια βιάστιν πρ'ντζ'μι
νουν γκάϊ λα πρ'ντζ',
κ' ιό βα λιάου ξιδιάνιλι,
δνου βα μι τόνου

Βάλε μου κόρη να φάω για μεσημέρι,
δεν έφαγα για μεσημέρι,
γιατί εγώ θα πάρω τα ξένα
και δεν θα γυρίσω.
Βάλε μου αδελφέ να φάω για μεσημέρι
δεν έφαγα για μεσημέρι,
γιατί εγώ θα πάρω τα ξένα
και δεν θα γυρίσω.
Βάλε μου νύφη να φάω για μεσημέρι
δεν έφαγα για μεσημέρι,
γιατί εγώ θα πάρω τα ξένα
και δεν θα γυρίσω.

ΤΟΥ ΑΝΤ'ΡΙΚΟΥ (Ιστορικό μοιρολόι- Τσιαμήτρος Κώστας 2007)

Καρ βα σιάβντ' πλ'νγκου τι, πλ'νγκου τι σμιρολόγι.
διάς απρ'άπ' ντι λα Άγιο Θανάση, αγνάνια ντι Βρωμοπήγαδ',
δ'άβντ' Σουλτάνα κουμ πλ'ντζ', δκουμ μοιρουλουγιουξδάβτι,
κ' λ'β'τμάρι λάϊλου Γιάννη, Γιάννη αλ Αντ'ρίκου,
-Σκουάλ'τι Γιάννη σκουάλ'τι, τρας νι τσεμ α κάσ',
κ' νιάσι φρίκ' σίγκουρ'.
-Κου τσελ τδουάρι τρας μι σκουόλ,
δ μ'ν' σμαντρουπέσκου, τρασί τασσπούν λαβόματλι,

Μετάφραση

Ποιος θέλει
ν'ακούσει κλάματα, κλάματα και μοιρολόγια,
να βγει κοντά στον
Αη Θανάση, αγνάνια
από το Βρωμοπήγαδο,
ν'ακούσει την Σουλτάνα
πως κλαίει και πως μοιρολογάει,
γιατί σκότωσαν τον
έρμο Γιάννη, τον Γιάννη
τον Ανταρικό,
-Σήκω Γιάννη σήκω,
να πάμε στίπι,
γιατί φοβάμαι μοναχιά.

-Με ποια πόδια να σηκωθώ

και χέρια
ν'ακουμπήσω, να σε δείξω τα λαβώματα;

Σημείωση: Επαναλαμβάνουμε ότι όποιος γνωρίζει παραδοσιακά τραγούδια από τα βλαχοχώρια του Βέρμιου ή εάν επιθυμεί να διορθώσει κάποια από αυτά που δημοσιεύουμε το τηλ μας είναι 6946461136. Επίσης προτιμούμε το ελληνικό αλφάβητο για την αποτύπωση των βλάχικων γιατί απλούστατα απευθυνόμαστε σε Έλληνες. Η φωνητική είναι δύσκολο να αποτυπωθεί, όπως και σε κάθε ελληνική ντοπιολαλιά, ωστόσο, για κτυπητές περιπτώσεις προτιμούμε το σύμβολο (6) για το παχύ σίγμα όπως στην γαλλική λέξη chien και (') για το κλειστό επικεντρωμένο φωνήεν, όπως στην γαλλική λέξη que.

ΑΡΙΘΜΟΣ 2635

ΠΕΡΙΛΗΨΗ ΚΑΤΑΣΧΕΤΗΡΙΑΣ ΕΚΘΕΣΗΣ ΑΚΙΝΗΤΗΣ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΣ

Στις 21 Σεπτεμβρίου 2011 ημέρα Τετάρτη και από ώρα 16ην έως την 17ην απογευματινή και ενώπιον της Συμβ/φου Βεροίας Ολγας Γιαμά στο κατάστημα του Ειρηνοδικείου Βεροίας, θα βγει σε πλειστηριασμό η παρακάτω ακίνητη περιουσία της οφειλέτιδος Στέφανος Μωσιδής-Βασιλική Μωσιδίου ΟΕ, με επίστευση του Κοσμά Τσιώμου κατοίκου Αθηνών.

ΗΤΟΙ:

Ένα αγροτεμάχιο εκάστης 11.753 τ.μ. που βρίσκεται στα Ανώματα Βεροίας στη περιοχή Τσαρδάκι. Εντός αυτού υπάρχει κτίσμα (Ξενοδοχείο) αποτελούμενο από υπογειο 756,80 τ.μ., ισόγειο 465,30 τ.μ., α' οροφος εμβαδού 466,24 τ.μ., β' οροφος εμβαδού 466,24 τ.μ. και στον περιβάλλοντα χώρο γήπεδο ποδοσφαίρου διαστάσεων 75Χ45 μέτρα και βιολογικός καθαρισμός συνολικού εμβαδού 76 τ.μ. με τιμή πρώτης προσφοράς 2.300.000,00 €

Οι ενδιαφερόμενοι μπορούν να επικοινωνήσουν με την συμβ/φου Βεροίας Ολγα Γιαμά (23310 72221) προκειμένου να ενημερωθούν για το ακίνητο και για τους ορους του πλειστηριασμού.

**Ο Δικαστικός Επιμελητής
Χαράλαμπος Δ. Τσορμπατζίδης**

ΠΕΡΙΛΗΨΗ ΚΑΤΑΣΧΕΤΗΡΙΑΣ ΕΚΘΕΣΗΣ ΑΚΙΝΗΤΗΣ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΣ

ΑΡΙΘΜΟΣ 2637

Στη Βερόια στις 21 Σεπτεμβρίου 20110 ημέρα Τετάρτη από την 16ην έως την 17ην απογευματινή ώρα της ίδιας ημέρας, στο Ειρηνοδικείο Βεροίας και ενώπιον της συμβολαιογράφου Βεροίας κ. Ολγας Γιαμά-Τσαμήτρου, κατοίκου Βεροίας τηλ: 23310 72221, ως υπαλλήλου του πλειστηριασμού, ή ενώπιον του νομίμου αναπληρωτή της, με επίστευση της Κυπριακής Δημόσιας Εταιρείας Περιουσιών Ευθύνης με την επωνυμία «MARFIN POPULAR BANK PUBLIC CO LTD» που εδρεύει στη Λευκωσία Κύπρου και εκ/ται νόμιμα στην Ελλάδα από «MARFIN ΕΓΝΑΤΙΑ ΤΡΑΠΕΖΑ» θα βγει σε δημόσιο αναγκαστικό πλειστηριασμό ακίνητη περιουσία του οφειλέτη Κυριάκου Χατζημασούρα του Νικολάου κατοίκου Βεροίας

ΗΤΟΙ:

1) Ένα διαμέρισμα του πρώτου ορόφου οικοδομής που είναι κτισμένη εντός της πόλεως Βεροίας επί των οδών Σωτηρίου Πέτρουλα, Ορεστών και Πλατ. Μακεδονικού Αγώνα, και έχει καθαρό εμβαδόν 91,08 τ.μ. και μικτό εμβαδόν 111,64 τ.μ. 5.

2) Μία αποθήκη του υπογείου ορόφου της παραπάνω οικοδομής με διακριτικό αριθμό 5, συνολικού εμβαδού 5,40 τ.μ.,

3) Ο υπ' αριθμ. 5 υπόγειος χώρος στάθμευσης της παραπάνω οικοδομής εμβαδού 12,3 τ.μ.

Τιμή πρώτης προσφοράς

1) Το διαμέρισμα θα βγει σε πλειστηριασμό με τιμή πρώτης προσφοράς το ποσό των 75.000,00 €

2) Η αποθήκη θα βγει σε πλειστηριασμό με τιμή πρώτης προσφοράς το ποσό των 720,00 €

3) Ο χώρος στάθμευσης θα βγει σε πλειστηριασμό με τιμή πρώτης προσφοράς το ποσό των 2.300,00 €

Όσοι ενδιαφέρονται για τον πλειστηριασμό να επικοινωνήσουν με την συμβολαιογράφο Βεροίας Ολγα Γιαμά (τηλ. 23310 72221) προκειμένου να ενημερωθούν για τους ορους του πλειστηριασμού.

Στο παραπάνω ακίνητο υπάρχει μία προσημείωση υποθήκης

**Ο Δηλοποιηών Δικαστικός Επιμελητής
ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΣ Δ. ΤΣΟΡΜΠΑΤΖΙΔΗΣ**

ΠΕΡΙΛΗΨΗ ΚΑΤΑΣΧΕΤΗΡΙΑΣ ΕΚΘΕΣΗΣ ΚΙΝΗΤΗΣ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΣ

Εγώ ο υπογεγραμμένος ΜΑΡΙΟΣ Α. ΠΑΤΗΣ, Δικαστικός Επιμελητής του Πρωτοδικείου Βεροίας, δηλώνω ότι στις 21-09-2011 ημέρα Τετάρτη και από τις ώρες 4η έως και την 5η απογευματινή της ίδιας ημέρας και τόπο το Κατάστημα Ειρηνοδικείου Βεροίας, ενώπιον της συμβολαιογράφου Βεροίας κ. Ολγας Γιαμά, θα εκτεθεί σε δημόσιο αναγκαστικό πλειστηριασμό η ακίνητη περιουσία του οφειλέτη Αθανασίου Μουχτάρη του Τσιανού, κατοίκου Αγίου Γεωργίου, με επίστευση του Μπαϊράμ Τσομπάνωφ, κατοίκου Βουλγαρίας,

Το 100% της ψιλής κυριότητας εξ αδιαίρετου ενός ισογείου ορόφου που βρίσκεται εντός του Δ.Δ. Αγίου Γεωργίου εμβαδού επιφανείας (97.75 τ.μ.) επί του με αριθμό (84). Πρώτη προσφορά για την έναρξη του πλειστηριασμού το ποσό των 34.098,00€,

Υπάρχουν υποθήκες υπέρ Α.Τ.Ε.

**Ο ΕΠΙ ΤΗΣ ΕΚΤΕΛΕΣΕΩΣ ΔΙΚ. ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΣ
ΜΑΡΙΟΣ Α. ΠΑΤΗΣ**

Αριθμός: 1224

Περίληψη κατασχετήριας έκθεσης ακίνητης περιουσίας

Στις 21 Σεπτεμβρίου 2011 ημέρα Τετάρτη, από την 4η έως και την 5η ώρα στο Ειρηνοδικείο Βεροίας και ενώπιον της συμβολαιογράφου Βεροίας κ. Ολγας Παπαδοπούλου, τηλ.: 2331063531, θα εκτεθεί σε πλειστηριασμό το ακίνητο του Μάστορα Αντωνίου του Παναγιώτη και της Ζωϊτσας, κατοίκου Βεροίας, οδός Λαχανά 8.

ΗΤΟΙ: Ένα αυτοτελές διαμέρισμα του 2ου ορόφου, εμβαδού 78,38 τ.μ. που αποτελείται από δύο δωμάτια, κουζίνα, σαλοτραπέζαρια, χωλ, διάδρομο και λουτρό-αποχωρητήριο, στην οδό Λαχανά στη Βερόια. Με τιμή πρώτης προσφοράς η τιμή των 55.000,00 ευρώ. Στο άνω ακίνητο υπάρχουν βάρη.

**Ο Δικαστικός Επιμελητής
ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΣ ΜΙΧ. ΑΝΑΝΙΑΔΗΣ**

Αριθμός 1101

Γ Περίληψη Κατασχετήριας Έκθεσης Ακίνητης Περιουσίας

Στις 21 Σεπτεμβρίου 2011 ημέρα Τετάρτη και από τις ώρες 4.00 έως και 5.00 στο Κατάστημα του Ειρηνοδικείου Βεροίας, με τον συμβολαιογράφο Ανδρέα Καπράρα, θα βγει σε πλειστηριασμό η περιουσία του οφειλέτη Βασίλειου Θεοδωρίδη, που επισπεύδεται από την «ΑΦΟΙ ΤΡΙΓΩΝΗ Α.Ε.Β.Τ.Ε.» Ένα διαμέρισμα του 2ου ορόφου εμβαδού 103,00 τ.μ. Το παραπάνω ακίνητο βρίσκεται στο υπ' αριθμ. 493 Ο.Τ. εντός του Δήμου Βερόια. Υπάρχουν υποθήκες. Πρώτη προσφορά 80.000 ευρώ.

**Ο Δικ. Επιμελητής
Απόστολος Κ. Κοκκαλιάρης**

ΠΕΡΙΛΗΨΗ ΚΑΤΑΣΧΕΤΗΡΙΑΣ ΕΚΘΕΣΗΣ ΑΚΙΝΗΤΗΣ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΣ

ΑΡΙΘΜΟΣ 2615

Στη Βερόια στις 21 Σεπτεμβρίου 20110 ημέρα Τετάρτη από την 16ην έως την 17ην απογευματινή ώρα της ίδιας ημέρας, στο Ειρηνοδικείο Βεροίας και ενώπιον της συμβολαιογράφου Βεροίας κ. Ολγας Γιαμά-Τσαμήτρου, κατοίκου Βεροίας τηλ: 23310 72221, ως υπαλλήλου του πλειστηριασμού, ή ενώπιον του νομίμου αναπληρωτή της, με επίστευση του Βασιλείου Καραγκιοζόπουλου κατοίκου Π.Προδρόμου θα βγει σε δημόσιο αναγκαστικό πλειστηριασμό ακίνητη περιουσία του οφειλέτη Δημητρίου Μητρέγκα κατοίκου Βεροίας

ΗΤΟΙ:

Το 50% του υπ' αριθμ. 2 διαμερίσματος του 1ου πάνω το ισόγειο ορόφου, καθαρού εμβαδού 72,99 τ.μ. και μικτού 93,50 τ.μ., που βρίσκεται στη Βερόια επί της οδού Πατάγου 37 και θα βγει σε πλειστηριασμό με τιμή πρώτης προσφοράς το ποσό των 25.000,00 €.

Όσοι ενδιαφέρονται για τον πλειστηριασμό να επικοινωνήσουν με την συμβολαιογράφο Βεροίας Ολγα Γιαμά (τηλ. 23310 72221) προκειμένου να ενημερωθούν για τους ορους του πλειστηριασμού.

Στο παραπάνω ακίνητο υπάρχουν 2 προσημειώσεις υποθήκης

**Ο Δηλοποιηών Δικαστικός Επιμελητής
ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΣ Δ. ΤΣΟΡΜΠΑΤΖΙΔΗΣ**

ΠΕΡΙΛΗΨΗ ΚΑΤΑΣΧΕΤΗΡΙΑΣ ΕΚΘΕΣΗΣ ΑΚΙΝΗΤΗΣ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΣ

ΑΡΙΘΜΟΣ 2642

Στη Βερόια στις 21 Σεπτεμβρίου 20110 ημέρα Τετάρτη από την 16ην έως την 17ην απογευματινή ώρα της ίδιας ημέρας, στο Ειρηνοδικείο Βεροίας και ενώπιον της συμβολαιογράφου Βεροίας κ. Ολγας Γιαμά-Τσαμήτρου, κατοίκου Βεροίας τηλ: 23310 72221, ως υπαλλήλου του πλειστηριασμού, ή ενώπιον του νομίμου αναπληρωτή της, με επίστευση του Νικολάου Γαρουφαλιά κατοίκου Σάμου θα βγει σε δημόσιο αναγκαστικό πλειστηριασμό ακίνητη περιουσία του οφειλέτη Νικολάου Παπαδόπουλου του Φωτίου κατοίκου Βεροίας

ΗΤΟΙ:

Ένα διαμέρισμα που βρίσκεται στον πρώτο (1ον) πάνω από το ισόγειο οροφ οικοδομής στη Βερόια επί της οδού Αλκιβιάδους αρ. 17 στην οποία έχει και πρόσωση, καθαρού εμβαδού 71,29 τ.μ. μικτού 90,21 τ.μ., και θα βγει σε πλειστηριασμό με τιμή πρώτης προσφοράς το ποσό των 55.000,00 €

Όσοι ενδιαφέρονται για τον πλειστηριασμό να επικοινωνήσουν με την συμβολαιογράφο Βεροίας Ολγα Γιαμά (τηλ. 23310 72221) προκειμένου να ενημερωθούν για τους ορους του πλειστηριασμού.

Στο παραπάνω ακίνητο υπάρχουν 3 προσημειώσεις υποθήκης

**Ο Δηλοποιηών Δικαστικός Επιμελητής
ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΣ Δ. ΤΣΟΡΜΠΑΤΖΙΔΗΣ**